Always there to help you

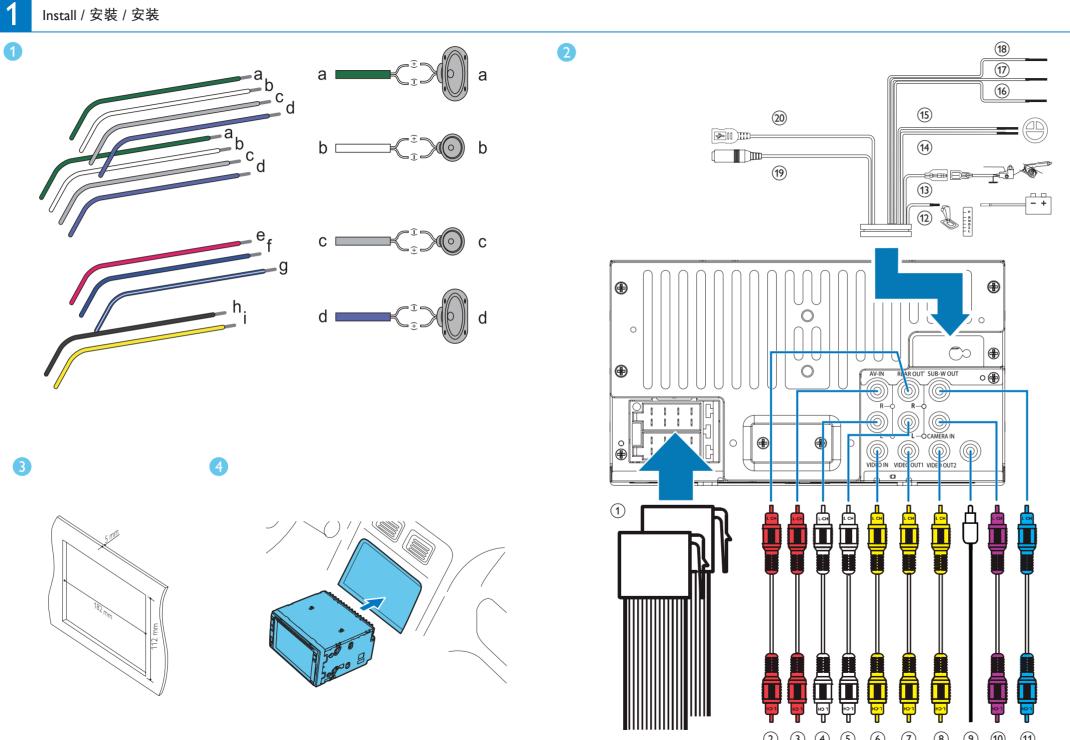
Register your product and get support at www.philips.com/welcome

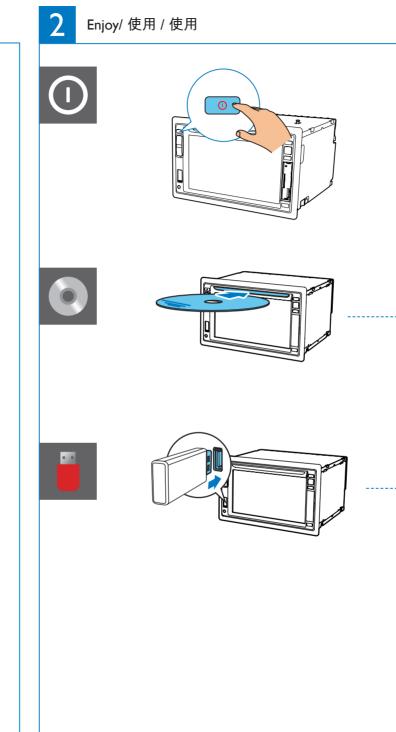


CED1800BT

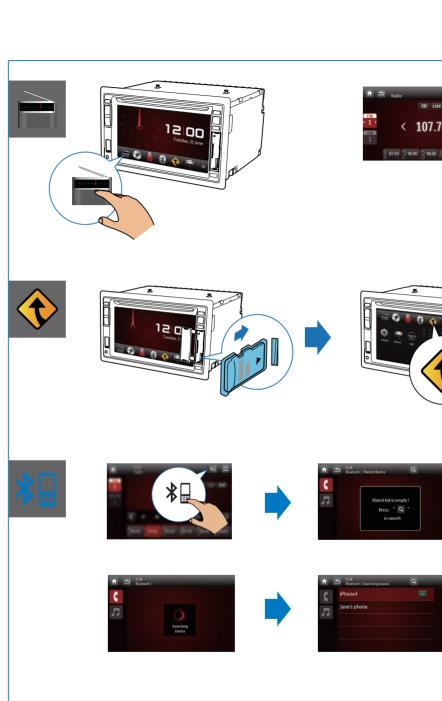


Quick Start Guide 快速入門指南 快速入门指南





· P ■ ■ H II W





Install the car entertainment system

Always follow the instructions in this chapter in sequence.

These instructions are for a typical installation. However, if your car has different requirements, make the adjustment accordingly. If you have any question regarding installation kits, consult your local retailer.



- This system is designed for negative ground (earth) 12V DC
- Always install this system in the car dashboard. Other locations can be dangerous as the rear of the system heats up during use.
- To avoid short-circuit: before you connect, make sure that the ignition is off. • Make sure that you connect the yellow and red power supply
- leads after all other leads are connected. Make sure that all loose leads are insulated with electrical
- Make sure that the leads do not get caught under screws or
- in parts that will move (e.g. seat rail). Make sure that all ground (earth) leads are run to a common
- ground (earth) point. Use only the supplied mounting hardware for a safe and
- secure installation. Improper fuses can cause damage or fire. When you need to
- change the fuse, consult a professional. • When you connect other devices to this system, make sure
- that the rating of the car circuit is higher than the total fuse value of all the connected devices.
- Never connect speaker wires to the metal body or chassis
- Never connect speaker wires with stripes to one another.

Connect wires

- Make sure that all loose leads are insulated with electrical
- Consult a professional to connect wires as instructed below. Before connection, check the car's wiring carefully.
- 1 Connect the ISO male connectors. (1-1)

connectors	
Green strip, black- edged green strip	Rear left speaker

	edged white strip	
С	Gray strip, black- edged gray strip	Front right speaker
d	Purple strip, black- edged purple strip	Rear right speaker
е	Red strip	Ignition key +12V DC when ON/ACC
f	Blue strip	Motor/electric antenna relay control lead
g	White-edged blue strip	Amplifier relay control lead
h	Black strip	Ground
i	Yellow strip	The +12V car battery which is energized at all

White strip, black- Front left speaker

2 Connect other wires if necessary. (1-2)

 To avoid an accident, the driver must not watch video while driving. By design, this system disallows watching video during drive. Park your car in a safe place and engage the parking brake before watching video.



- When the parking brake of your vehicle is not engaged, the video blocking system is activated. It blocks the display of front video source only.
- If the system is not properly connected with the parking brake control module of your vehicle, video signals will be blocked by the system.

	sockets on rear panel	connectors
1	For ISO male	As indicated above
	connectors	
2	REAR OUT R (Red	Rear right speaker
	socket)	
3	AV-IN R (Red socket)	Right audio channel
		output socket of an

Left audio channel output socket of an

external player 5 **REAR OUT L** (White Rear left speaker

AV-IN L (White



socket) VIDEO OUT 1 (Yellow socket) VIDEO OUT 2 (Yellow socket) VIDEO OUT 2 (Yellow socket) RADIO ANTENNA (Black connector) CAMERA IN (Purple socket) SUB-W OUT (Blue socket) REVERSE CAMERA (Purple wire) PARKING BRAKE (Pink wire) PARKING BRAKE (Pink wire) OE SWC IR REMOTE IN (Black wire) OE SWC AD LEARN (White wire) OE SWC AD LEARN (Black wire) OE SWC AD LEARN (White wire) Sub-woofer Sub-woofer SwC remote in In (Brown wire) OE SWC remote in In (Black wire) OE SWC AD LEARN (White wire) OE SWC AD LEARN (White wire) Sub-woofer SwC remote in In (Black wire) OE SWC AD Learn (ine 1 OE SWC AD Learn (ine 2 OE SWC AD LEARN (Black wire) External Mic (Black connector)		Connectors and sockets on rear panel	External sockets or connectors
(Yellow socket) of an external display device VIDEO OUT 2 (Yideo input socket of an external display device RADIO ANTENNA (Black connector) CAMERA IN (Purple socket) of an external display device RADIO ANTENNA (Black connector) CAMERA IN (Purple video output socket of an external camera SUB-W OUT (Blue socket) REVERSE CAMERA (Purple wire) PARKING BRAKE (Pink wire) Parking brake (-) Parking brake (-) OE SWC IR REMOTE (Pink wire) OE SWC IR REMOTE Ground IN (Black wire) OE SWC AD LEARN (White wire) line 1 OE SWC AD LEARN (White wire) line 2 OE SWC AD LEARN (Black wire) External Mic (Black connector)	ś	`	· ·
(Yellow socket) of an external display device RADIO ANTENNA (Black connector) CAMERA IN (Purple socket) Video output socket of an external camera SUB-W OUT (Blue socket) Reverse camera (B+) Parking brake (-) Parking brake (-) Parking brake (-) Parking brake (-) OE SWC IR REMOTE OE SWC remote in IN (Brown wire) OE SWC IR REMOTE Ground IN (Black wire) OE SWC AD LEARN (White wire) Ine 1 OE SWC AD LEARN (White wire) Ground White wire) Ground White wire) Ground CE SWC AD LEARN (White wire) Ground SWC AD LEARN (White wire) Ground SWC AD LEARN (White wire) Ground CE SWC AD LEARN GROUND C	7		of an external display
(Black connector) O CAMERA IN (Purple socket) SUB-W OUT (Blue socket) REVERSE CAMERA (Purple wire) PARKING BRAKE (Pink wire) OE SWC IR REMOTE IN (Brown wire) OE SWC IR REMOTE Ground IN (Black wire) OE SWC AD LEARN (White wire) OE SWC AD LEARN Ground (Black wire) SEXEMBLE (Pink wire) OE SWC AD LEARN (White wire) OE SWC AD LEARN (Fround wire) OE SWC AD LEARN (White wire) SEXEMBLE (Purple wire) Sub-woofer Sub-	8		of an external display
socket) of an external camera 1 SUB-W OUT (Blue socket) 2 REVERSE CAMERA (Purple wire) 3 PARKING BRAKE (Pink wire) 4 OE SWC IR REMOTE IN (Brown wire) 5 OE SWC IR REMOTE IN (Black wire) 6 OE SWC AD LEARN (White wire) 7 OE SWC AD LEARN (White wire) 8 OE SWC AD LEARN (White wire) 9 External Mic (Black connector) 1 SUB-WOOD (Blue Sub-wood (Black wire)) 9 External Mic (Black connector)	9		Radio antenna
socket) 2 REVERSE CAMERA (Purple wire) 3 PARKING BRAKE (Pink wire) 4 OE SWC IR REMOTE IN (Brown wire) 5 OE SWC IR REMOTE Ground IN (Black wire) 6 OE SWC AD LEARN OE SWC AD Learn (White wire) line 1 7 OE SWC AD LEARN OE SWC AD Learn (White wire) line 2 8 OE SWC AD LEARN Ground Glack wire) 9 External Mic (Black connector)	10	` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` `	· ·
(Purple wire) 3 PARKING BRAKE (Pink wire) 4 OE SWC IR REMOTE IN (Brown wire) 5 OE SWC IR REMOTE IN (Black wire) 6 OE SWC AD LEARN (White wire) In 1 7 OE SWC AD LEARN (White wire) In 2 8 OE SWC AD LEARN (White wire) In 2 8 OE SWC AD LEARN (Black wire) 9 External Mic (Black connector)	11		Sub-woofer
(Pink wire) 4 OE SWC IR REMOTE IN (Brown wire) 5 OE SWC IR REMOTE IN (Black wire) 6 OE SWC AD LEARN (White wire) In line 1 7 OE SWC AD LEARN (White wire) In E 2 8 OE SWC AD LEARN Ground (Black wire) 9 External Mic (Black connector)	12		Reverse camera (B+)
IN (Brown wire) 5 OE SWC IR REMOTE IN (Black wire) 6 OE SWC AD LEARN OE SWC AD Learn (White wire) line 1 7 OE SWC AD LEARN OE SWC AD Learn (White wire) line 2 8 OE SWC AD LEARN Ground (Black wire) 9 External Mic (Black connector)	13		Parking brake (-)
IN (Black wire) 6 OE SWC AD LEARN (White wire) line 1 7 OE SWC AD LEARN (White wire) line 2 8 OE SWC AD LEARN (Black wire) Ground (Black wire) 9 External Mic (Black connector) External microphone	14		OE SWC remote in
(White wire) line 1 7 OE SWC AD LEARN (White wire) line 2 8 OE SWC AD LEARN (Black wire) 9 External Mic (Black connector) line 1 OE SWC AD Learn line 2 Ground External microphone	15		Ground
(White wire) line 2 8 OE SWC AD LEARN Ground (Black wire) 9 External Mic (Black connector) External microphone	16		
(Black wire) 9 External Mic (Black External microphone connector)	17		
connector)	18		Ground
0 GPS AERIAL (Black GPS smart antenna	19	,	External microphone
connector)	20	, ,	GPS smart antenna

 The pin arrangement for the ISO connectors depends on the type of your vehicle. To avoid damage to the system, connect

Mount into the dashboard

- Make sure that wires are correctly connected before you mount the main unit into a car.
- If preset radio stations are lost when the ignition key is turned OFF and then back ON, reconnect the red leads crosswise to the yellow ones.

- If the car does not have an on-board drive or navigation computer, disconnect the negative terminal of the car battery. If you disconnect the car battery in a car.
- that has an on-board drive or navigation computer, the computer may lose its
- If the car battery is not disconnected, to avoid short-circuit, make sure that bare wires do not touch each other.
- Make sure that the car dashboard opening is within these measurements: (1-3)
- Since the unit cannot be used if the dashboard opening's slant angle is above 20 degrees, make sure that the horizontal slant of the car dashboard opening is between 0 and 20 degrees.
- Slide the unit into the dashboard until a click sound is heard. (1-4)
- Reconnect the negative terminal of the car

Pair a device

- Bluetooth devices. Before pairing a device with this system, read its user manual for Bluetooth compatibility.
- Make sure that Bluetooth function is enabled on your device, and your device is set as visible to all other Bluetooth devices.
- The operational range between this system and a Bluetooth device is approximately 8 meters (24 feet).
- Any obstacle between this system and a Bluetooth device can reduce the operational range.
- Keep away from any other electronic device that may cause interference.

Activate the Bluetooth function on this system

- Tap **Q** on this system to search for other Bluetooth devices.
- In the device list tap the name of your Bluetooth device, and then tap - behind the
- your device.

- 4 On your device, accept the pairing request from CED1800, enter the default password '0000'. and then confirm the password entry.
- → [Paired OK!] flashes, and then [Connecting] is displayed on this system.
- On your device, enable or permit the connection with CED1800.

Call a number

You can make phone calls with the system.

- Tap *□ on top of the screen.
- → The keypad is displayed.
- If the keypad is not displayed, tap
- Tap number icons to enter the phone number. To clear the last digit, tap \(\mathbb{\m
- To clear all digits, tap X. To return to the previous screen, tap .
- Tap ← to send the call.
- • To enter numbers during the call, tap **!!!** to
- display the keypad first.

Answer a call

- Philips does not guarantee the compatibility with all
 - By default, all incoming calls are picked up automatically. You can disable the function of automatic answer.
 - When there is an incoming call, [Incoming **call...]** is displayed on the screen.
 - 2 Tan to answer the call.

請務必依順序遵循本章指示。

中文繁體

Pair the first device

這些指示適用於一般安裝。但是,如果您的汽 車有不同的需求,請進行對應的調整。如果您 對安裝工具包有任何疑問,請洽詢當地的經銷

→ The paring starts, and then a pairing request from CED1800 is displayed on

 此系統經設計僅適用於負極接地 12V DC 操作。 • 請務必將本系統安裝於汽車儀表板中。若安裝於其他位

確定所有接地引線連接到常規接地端。

於所有已連接裝置的保險絲數值總和。

- 置可能结成危险,因為使用過程中系統背面會發熱。 為避免出現短路:請確定在連線之前關閉點火開關。
- 確定連接所有引線後,再連接黃色和紅色電源引線。
- 確定所有鬆散引線已使用絕緣膠帶絕緣。 確定引線未纏繞在螺絲或移動零件上(如座椅橫擋)。
- 僅限使用隨附的壁掛配件進行安裝,以確保掛置牢固 安全無慮。 不適用的保險絲會導致產品受損或引起火災。若要更換
- 保險絲,請洽詢專業人士。 將其他裝置連接到此系統時,請確定汽車電路的功率高
- 請勿將揚聲器線連接至金屬體或汽車底盤。 • 請勿將揚聲器線對接。

連接電線

- 確定所有鬆散引線已使用絕緣膠帶絕緣。
- 請洽詢專業人員,協助依照下列指示連接電線。 連線前,仔細檢查汽車佈線。
- 連接 ISO 公接頭。 (1-1)
 - ISO 公接頭 連接至
 - a 綠色線束、黑邊 左後方揚聲器 的綠色線束 白色線束、黑邊 左前方揚聲器
 - 的白色線束 c 灰色線束、黑邊 右前方揚聲器
 - 的灰色線束 紫色線束、黑邊 右後方揚聲器
 - 的紫色線束 e 紅色線束 點火開關 +12V DC, 當處於 ON/ACC 狀
 - 藍色線束 馬達/電動天線繼電器控 白邊的藍色線束 擴大機繼電器控制引線
 - **里**色線束 黃色線束 +12V 汽車電池,此電 池隨時呈通電狀態
 - 必要時連接其他電線。 (1-2)

- 為避免任何意外發生,駕駛開車時切勿觀看視訊。本系 統在設計上不允許在翟駛時觀賞視訊。觀看視訊前,請
- 先將車輛妥善停在安全的地方,並拉起手煞車。

(黑色接頭)

(紫色插孔)

(藍色插孔)

REVERSE

CAMERA

(紫色電線)

PARKING

(粉紅色電線)

OE SWC IR

REMOTE IN

(棕色電線)

BRAKE

CAMERA IN

11 SUB-W OUT 重低音揚聲器

- 當您車輛的手煞車未拉起時,視訊阻擋系統為啟動狀 態。它只會阻擋前方視訊來源的顯示。
- 如果系統未正確地連接車輛的手剎車控制模組,系統將 會阻擋視訊訊號。

後方面板上的接頭 外接插孔或接頭 與插孔.

- 若為 ISO 公接頭 如上所述 REAR OUT R 右後方揚聲器 (紅色插孔)
- 外接播放機的右聲道 AV-IN R (紅色插孔) 輸出插孔 AV-IN L 外接播放機的左聲
- (白色插孔) 輸出插孔 REAR OUT L 左後方揚聲器
- (白色插孔) 外接播放機的視訊輸 VIDEO IN
- (黃色插孔) 出插孔 VIDEO OUT 1 外接顯示裝置的視訊 (黃色插孔) 輸入插孔 VIDEO OUT 2 外接顯示裝置的視訊
- (黃色插孔) 輸入插孔 RADIO 收音機天線 ANTENNA

出插孔,

外接相機的視訊輸

後視攝影機 (B+)

OE SWC 遠端輸入

手煞車 (-)

- 如果車輛具備車載磁碟機或導航電腦並 中斷與汽車電池的連接,可能導致電腦
- 如果未中斷與汽車雷池的連接,為了避
- 請確定汽車儀表板開口是符合以下
- 若要清除所有數字,請點選 X 。 由於儀表板開口傾斜角超過 20 度時 裝置便無法使用:請確認汽車儀表板開 • 若要返回上一個畫面,請點選 **5**。 口的水平傾斜介於 0 到 20 度之間。 點選 ↔ 可撥出電話。
- 將裝置滑入儀表板,直到聽見咔噠聲。 4 重新連接汽車電池的負極。

接地

- OE SWC AD OE SWC AD 引 IFARN (白色電線)
- OE SWC AD OE SWC AD 引 • 請確認您裝置上的藍牙功能已啟用, 日您的裝置設定為 LEARN 對所有其他藍牙裝置顯示 (白色電線) • 此系統與藍牙裝置間的操作範圍約 8 公尺 (24 呎)。 • 此裝置與藍牙裝置之間的任何障礙,都可能縮短操作
- OE SWC AD 接地 LEARN (黑色電線)
- (黑色接頭) 配對第一個裝置 GPS AERIAL GPS 智慧型天線 (黑色接頭)

外接麥克風

External Mic

OE SWC IR

REMOTE IN

(黑色電線)

IS○ 接頭的針腳配置會因您的車輛類型而有所差異。為 避免損壞系統,請正確連接。

安裝入儀表板

- 將主裝置安裝至車上前,請先確定電線已正確連接。 如果預設電台在點火開關關閉再開啟時遺失,請將紅色 引線與黃色引線交錯,重新連接。
- 在您的裝置上, 啟用或允許與 CED1800 如果車輛沒有車載磁碟機或導航電腦,請 的連線。 中斷與汽車電池負極的連接。
- 撥打電話號碼 您可以使用系統撥打電話。 失去已儲存的資料。
- 點選螢幕最上方的 料 。 → 畫面會顯示鍵盤。 免出現短路,請確定裸露纜線不會相 • 如果沒有顯示鍵盤,請點選 **##** 互接觸。

配對裝置

Philins 不保證能與所有藍牙裝置相容。

• 請盡量遠離可能造成干擾的其他電子裝置。

啟動系統上的藍牙功能。

後點撰名稱後方的 ◆◆ 。

示 [正在連線]

點選號碼圖示可輸入電話號碼。

• 若要結束通話,請點選 🦳 。

若要清除最後一個數字,請點選 ►

→ [已配對成功!] 會閃爍, 然後系統會顯

認密碼。

- 將裝置與本系統配對之前,請先閱讀使用者手冊以瞭解
- 預設會自動接聽所有來電。您可以停用自動接聽的功
 - 如果有來電,螢幕上會顯示 [來電…]。
 - 按 🐸 可接聽來電。

中文简体

- 此说明话用于典型安装。但是,如果您的汽车有
- 點撰系統上的 Q 可搜尋其他藍牙裝置。 干安装套件的问题,请咨询当地的零售商。 在裝置清單中,點選藍牙裝置的名稱,然
- → 配對隨即開始,然後裝置會顯示來自 CED1800 的配對要求。
- 位置,则可能会因为系统在使用过程中背面发热而发 4 在您的裝置上,接受來自 (FD1800 的配 避免短路: 连接之前,请确保点火器处于关闭状态。 對要求,輸入預設密碼「0000」,然後確
 - 确保所有松散导线均已用电气胶带隔离。 • 确保不要将导线挂在螺钉下或可移动的部件(如座椅
 - 只能使用随附的安装硬件, 以确保安装安全稳固 使用不适当的保险丝可能会造成损坏或引起火灾。需要
 - 将其他设备连接至本系统时,应确保汽车电路容量等级 高于所有连接设备的总保险丝容量。
 - 切勿将扬声器线彼此连接。

- 请咨询专家按如下说明连接导线。
- 若要在通話期間輸入數字,點選 Ⅲ 可 立即顯示鍵盤。

接聽電話

- 若要拒絕或結束通話,請點選 🦳 🤈

始终依照顺序, 遵循本章的说明。

不同的需要,请做相应的调整。如果遇到仟何关 i 黄色线

- 根据设计、本系统只能在负极接地 12V 直流电压下工
- 请务必将本系统安装在汽车仪表盘内。若安装在其他。 为避免发生事故、司机在开车时不能观看视频。根据设
- 确保连接完所有其他导线后,再连接黄色和红色电源
- 导轨)中。
- 确保将所有地线连接至同一接地点。
- 更换保险丝时,请咨询专业人员。
- 切勿将扬声器线连接至汽车的金属体或底盘。

连接导线

- 确保所有松散导线均已用电气胶带隔离。
- 连接前,请仔细检查汽车的导线。
- 连接 ISO 公口连接器。(1-1)

ISO 公口连 连接至 VIDEO OUT 1 外部显示设备的视频 (苗色插引) 输入插孔 a 绿色线,黑边 后置左扬声器 VIDEO OUT 2 外部显示设备的视频 (黄色插孔) 输入插孔 白色线, 黑边白 前左扬声器 RADIO ANTENNA 收音机天线

灰色线,黑边灰 前右扬声器

红色线

蓝色线

黑色线

和插孔.

接器

REAR OUT R

(红色插孔)

(红色插孔)

(白色插孔)

(白色插孔)

(黄色插孔)

REAR OUT L

VIDEO IN

AV-IN R

AV-IN L

白边蓝色线

紫色线, 黑边紫 后置右扬声器

2 如有必要,可连接其他导线。(1-2)

当处于 ON/ACC 时,点

火钥匙为 +12V 直流

马达/电动天线中继控

始终可供电的 +12V 汽

扩音器中继控制线

接地

车电池

计、该系统不允许行驶时观看视频。必须先将车停在安

全的地方并拉好停车制动装置,才能观看视频。

后面板上的接口 外部插孔或接口

后置右扬声器

输出插孔

输出插孔

出插孔,

后置左扬声器

外部播放器的右声道

外部播放器的左声

外部播放器的视频输

1 对于 ISO 公口连 如上所示

(黑色接口)

导线)

OE SWC IR

REMOTE IN(棕色

REMOTE IN(黑色

LEARN(白色导 路 1

- CAMERA IN 外部相机的视频输出 (紫色插孔) 插孔. SUB-W OUT 低音扬声器
 - (蓝色插孔) REVERSE CAMERA 后视系统 (B+) 20 度之间。 (紫色导线)
 - PARKING 停车制动装置 (-) 声。(1-4) BRAKE(粉红色 重新连接汽车电池的负极。

配对设备

配对第一个设备

导线) OE SWC IR 接地

OE SWC 遥控输入

OE SWC AD Learn 线

- 他蓝牙设备可见。 OE SWC AD Learn 线
- LEARN(白色导路2 • 请远离任何其他可能造成干扰的电子设备。
- 如果未拉好停车制动装置,则会启动视频屏蔽系统。其 仅屏蔽前部视频来源显示屏。 • 如果该系统与汽车的停车制动控制模块未正确连接. 则 External Mic(黑色 外置麦克风 会屏蔽视频信号。

OE SWC AD 接地

LEARN(黑色导

GPS AERIAL(黑 GPS 智能天线 色接口)

 ISO 连接器的插针排列取决于您的车辆类型。为避免系 统损坏,请正确连接。

安装到仪表板

预设电台丢失, 请将红色导线以交叉方式重新连接至 黄色导线。

断开汽车电池的负极。 • 如果在汽车配备有车载驱动器或导航电 脑的情况下断开汽车电池, 那么电脑中

如果汽车没有车载驱动器或导航电脑,请

- 存储的数据可能会丢失。 • 如果未断开汽车电池、为避免短路、应 → [Paired OK!] 将闪烁, 然后本系统上显示 确保裸线不会相互接触。 [Connecting]
- 确保汽车仪表盘开口在以下尺寸范围之 5 在您的设备上,启用或允许与 CED1800 连 内: (1-3) 因为如果仪表盘开口的倾斜角度超过
- 20 度, 将不能使用本装置, 请确保汽 车仪表盘开口的水平倾斜角度在 0 到 您可以使用系统拨打电话。 将装置滑入仪表盘, 直至听到 咔哒
 - → 将显示小键盘窗口。 如果未显示键盘, 请轻击 ## //

轻击号码图标以输入电话号码, 要清除最后一位数、请轻击 ►

- 要返回上一个屏幕, 请轻击 **5**
- 轻击 ↔ 拨出电话。 • 要结束通话,请轻击 👝 🧷 • 将设备与该系统配对前,请阅读此用户手册了解蓝牙

1 轻击屏幕顶部的 料 ...

- 要在通话期间输入号码。请轻击 ₩ 以先 • 确保您的设备已启用蓝牙功能,并将其设置为对所有其 显示键盘。
- 本系统与蓝牙设备之间的操作范围约为 8 米 (24 英

轻击本系统上的 Q 搜索其他蓝牙设备。

在设备列表中, 轻击您的蓝牙设备名称,

飞利浦不保证可与所有蓝牙设备兼容。

激活本系统上的蓝牙功能。

然后轻击名称后面的 ◆◆

• 本系统与蓝牙设备之间的任何障碍物都会使操作范围

• 默认情况下,自动接听所有来电。您可以禁用自动接

接听电话

- 1 如有来电,屏幕上将显示 [Incoming
- 2 轻击 接听电话。
- 要拒绝或结束通话,请轻击 🦳

要清除所有数字,请轻击 X。

→ 配对开始,然后您的设备上将显示来自

在您的设备上,接受来自 CED1800 的配对

请求,输入默认密码 0000 ,然后确认密

CED1800 的配对请求。



• 确保已正确连接导线,然后再将主装置安装至汽车 • 如果点火钥匙转至 OFF (关) 并转回 ON (开) 时.

© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved. CED1800BT 98 QSG V1.0



Specifications are subject to change without notice

